

70° ANNEE / LUNDI 6 MAI 2024 / NUMERO 9

Editions Michel frères sprl - 2, rue Basse - B-6760 VIRTON Tél. 063/57.71.66 - Mail: michelfreres@skynet.be - www.publivire.com







info@bureaugenin.be

+32 63 / 42 45 52

www.bureaugenin.be

Rue de la Fraternité, 6

6792 HALANZY

Bureau comptable

- Comptabilité
- **Fiscalité**
- Déclaration d'impôts
- Belgique Luxembourg



Conseils couleur Décoratifs et gratuits sur rendez-vous

contact@fizainecolor.be

Rue Octave Foncin, 19 6760 VIRTON +32(0)63.57.80.07 **TISSUS**

D'ameublement &

Tarkett







à chaleur

HELIOS-ENERGIES.BE

INSTALLATIONS PHOTOVOLTAÏQUES

Résidentiel, professionnel Intégration (rénovation toiture) Batteries résidentielles BYD onduleurs hybrides Bornes de recharge intelligentes

POMPES À CHALEUR DAÏKIN

Climatisation

Remplacement de chaudières Ballons thermodynamiques

063 57 12 15

SHOWROOM OUVERT SUR RDV 3, Avenue Wauters - 6762 SAINT-MARD



BESOIN D'AFFICHES

Ouverture 4e Aide-Soignant(e)

INFOS: RUE BASSE 2, 6760 VIRTON



MICHELFRERES@SKYNET.BE TEL. 063 57 71 66



Retrouvez-nous sur TrustUp.be

POUR VOS PROJETS DE TRAVAUX MAISON (INT. OU EXT.) **DÉMOLITION - TRANSFORMATION - CONSTRUCTION**

Appelez maintenant: MICHEL +32 471 997 266 STÉPHANE **RUDOLPHE** 268

ou saintmardconstruction@gmail.com

À VOTRE SERVICE AUSSI EN FRANCE

ROSSIGNOL DE L'AMOUR, DE L'AMOUR, DE L'AMOUR!

« Love, liebe, amor », c'est un spectacle qui sera présenté au centre culturel de Rossignol le samedi 18 mai à 18h00.

Le 18 mai, ce ne sera pas la Saint-Valentin, mais il n'y a pas de date pour célébrer l'amour. Et le centre culturel en a profité pour rajouter un spectacle à sa saison : « Love, liebe, amor ». Ce spectacle se déroule en trois tableaux pour nous parler de l'amour dans tous ses états. Trois tableaux disposés dans le parc de Rossignol (à l'intérieur en cas de pluie) et qui nous fait rire de nos limites et de nos rêves inaccessibles. de nos angoisses et de nos élans, de nos bassesses et de nos contradictions, de nos paresses et de nos besoins d'absolu.

L'amour, le couple, la famille ; ses joies, ses rêves, ses espoirs, ses injonctions, ses rasle-bol et ses ennuis. Je t'aime mais... On

L'entrée au spectacle se fera au chapeau. Bar & petite restauration aux couleurs locales à l'occasion des 5 ans de l'épicerie citoyenne Cœur de Village.

Infos et réservations : Centre culturel de Rossignol-Tintigny, 063/413120, www.cccrt.be.

CREA'Store

Vos stores intérieurs et extérieurs

Tentures, stores bateaux, Enrouleurs, vénitiens, etc. Confection sur mesures

Bannes solaires Screens extérieurs Stores de vérandas

Devis et pose gratuits Show room ouvert uniquement sur RDV

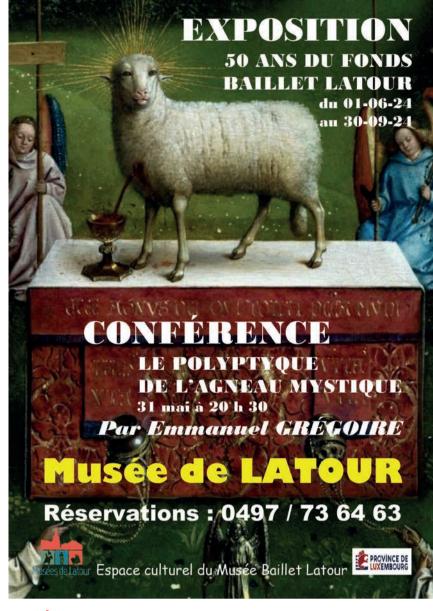
A la Ville Basse 34 à Ethe Tel: 0472 765 715 - info@creastore.be

Nouveau! coiffure à domicile 20 ans d'expérience ! Tél. 063/57 76 94 0471/366 525

Rue Fontaine des Dames, 6 6767 DAMPICOURT

MARCHÉ HEBDOMADAIRE **À MONTMÉDY TOUS LES MARDIS**

Marché hebdomadaire chaque mardi matin situé sur la place Raymond Poincaré à Montmédy. Vous y trouverez tout au long de l'année des fripes mais aussi des maraichers, poissonniers, boulanger, etc.



Rouvr'Art Du 08 au 22 mai 2024



EXPOSITION D'ARTISTES ET ARTISANS DE LA COMMUNE DE ROUVROY

Exposants: Nadia Callet, André Georges, Edith Graff, Marie-Ange Incourt, Christine Lefebvre, Aurélie Marniquet, Marie-Paule Petit, Laurence Renson, Maryse Saint-Mard, Guy Veriter



Place Albert Paul de Torgny (Salle du Foyer culturel et Syndicat d'initiative)

MUSÉE BAILLET-LATOUR EXPOSITION ET CONFÉRENCE

Exposition du samedi 1er juin au 30 septembre

Le Fonds Baillet Latour, créé en 1974 par le comte Alfred de Baillet Latour, fête ses 50 ans. Notre musée présentera une exposition sur les projets soutenus par ce Fonds : Santé (recherche médicale), Éducation, Culture, Sport et Environnement, avec toujours l'Humain au centre de ses préoccupations.

Conférence le vendredi 31 mai à 20h30 par M. Emmanuel Grégoire : "Le polyptyque de l'Agneau mystique à la loupe".

Depuis une douzaine d'années, le Fonds Baillet Latour soutient financièrement la restauration du polyptyque de l'Agneau mystique (1432 - cathédrale Saint-Bavon à Gand).

Ce retable est considéré comme l'un des chefs-d'œuvre majeurs de la peinture de l'Europe occidentale.

Le temps d'une soirée, l'historien de l'Art Emmanuel Grégoire vous fera (re)découvrir, sous différentes facettes (historique, artistique, culturelle, théologique...), cet ensemble de panneaux unique.

Réservation souhaitée pour la conférence : 0497 73 64 63

Espace culturel du Musée Baillet Latour Les musées de Latour - 24, rue Baillet-Latour, 6761 Latour.

Ouverture du musée et de l'exposition Toute l'année - Lundi de 14h00 à 18h00 Avril à octobre - Samedi, dimanche et lundi De 14h00 à 18hh00.

Juillet et août - Tous les jours de 14h00 à 18h00.

Réservation par téléphone: +32 63 57 96 64 / +32 497 10 73 57.



ANNIE GOFFIN ET CHRISTOPHE GAVROY VOUS INVITENT À DEUX SOIRÉES-DÉBAT



DES COMMUNAUTÉS **D'ÉNERGIE** À VIRTON?

15 MAI - 19H30 RUE LÉON COLLEAUX 38. SAINT-MARD Florent, Député wallon



Avec Jean-Philippe

FIN DU STATUT DE **COHABITANT:**

DES RÉALITÉS DE **TERRAIN AUX** PERSPECTIVES **POLITIQUES**

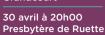
vec Olivier Vajda, Député fédéral

| 22 MAI - 19H30| MAIRIE DE ETHE

UNE INITIATIVE D'ECOLO VIRTON









08 mai à 20h00 Centre communautaire



Chenois Latour

22 mai à 20h00 La Boule féodale à Latour



05 juin à 20h00 et Sportif



Bleid Gomery Saint-Remy

19 juin à 20h00 Salle du Bourdon à Gomery



03 juillet à 20h00 Ancienne Mairie

CITOYENS



LES MANDATAIRES CITOYENS ET LES ENGAGÉS À VOTRE ÉCOUTE!



Michel MULLENS Hamza YILMAZ **Etienne CHALON** Claudia DEIANA Pascal MASSART

Annick VAN DEN ENDE André GILLARDIN **Bernadette ROISEUX** Léopold BALTUS

Michel DEMOULIN Fabien BAETSLE **Denis LACAVE** Francine DAUPHIN

LA COMMUNE EST À VOUS!

Associations, Bien-être, Economie, Logement, Mobilité, Propreté, Santé, Sécurité, Tourisme, Valorisation des villages, etc ... Ces thèmes vous parlent?

Venez partager vos observations, suggestions et idées, lors de nos rencontres citoyennes.



CONTACT

info@citoyens-virton.be lesengages virton@gmail.com SUIVEZ NOTRE ACTUALITÉ

- ⊕ citoyens.be
- citoyensvirton
- () lesengagesvirton

CONSTRUCTION sprl

Avenue de la Victoire, 35 6760 VIRTON

- +32 (0) 63 387 525
- +32 (0) 498 363 940 avciconstruction@gmail.com

Aménagement intérieur Aménagement extérieur Rénovation intégrale

- Isolation
- Salle de bain (création)
- Maçonnerie intégrale
- Façade crépie
- Façade isolante
- Electricité et sanitaire
- Petits travaux et dépannages
- Chape et carrelage

BROCANTE THONNE LA LONG

DIMANCHE 26 MAI

Réservation au 0681523714

DIMANCHE 19 MAI 2024 de 8h à 18h Rue des Lilas à ETHE

BROCANTE VIDE GRENIER

Exposants dans toute la rue Bar & petites douceurs

Lejardin.be Robomow[,]

0497/08 92 92



VENTE, INSTALLATION ET ENTRETIEN DEVIS GRATUIT

Adoucisseur d'eau DELTA

- économique
- écologique
- sans électricité
- faible consommation de sel et d'eau





Rue de la Station, 10 - Florenville / Tél. 061 31 35 62

Garantie

10 ans!

Espace M. Brouhon Virton

Les vendredis, samedis et dimanches de mai 2024

Coralie Courbet HUGALLAN[§]



Eric Beaucamp invite Coralie Courbet pour l'exposition Moutons Action Rebellion. A découvrir les vendredis, samedis et dimanches de mai 2024, de 14 à 18h, dans l'Espace M. Brouhon. Vernissage le vendredi 03 mai de 18 à 22h.

LE MARMITON

PIZZERIA

GRAND-RUE, 16 I 6760 VIRTON T. 063 58 19 43

FERMÉ MARDI ET MERCREDI

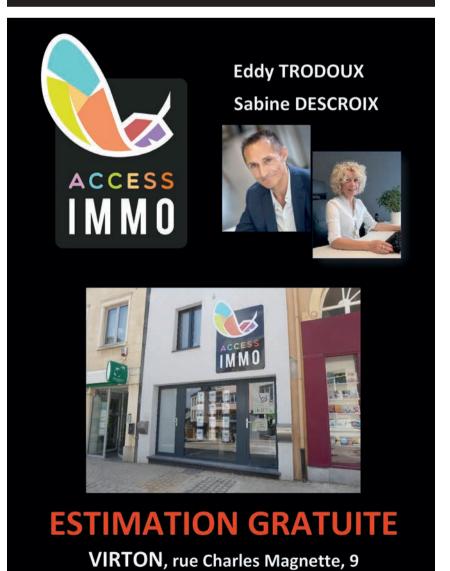


SAMEDI 11 MAI À 14H À LACUISINE "BALADE À LA FORGE ROUSSEL, **QUAND NATURE ET CULTURE COHABITENT"**

Le Syndicat d'initiative de Florenville vous propose une balade de +/- 3 km à la découverte de la Forge Roussel.

Dans ce lieu magique, riche au passé sidérurgique, Nicolas sème, plante, cultive en respectant la nature... qui peut également nourrir.

Rdv. : parking ancienne gare de Martué Guide : Bernadette Delit Réservation obligatoire au +32(0)61 31 12 29 ou info@florenville.org.



063 / 67 67 19

FORMATION À LA TRANSITION NUMÉRIQUE POUR LES SENIORS

Comment repérer les arnaques?

Vous en avez marre des arnaques ? Par téléphone, sur Facebook, par emails,... Nous sommes harcelés en permanence! Si vous avez déjà été victime d'une arnaque ou si vous connaissez quelqu'un qui en a été victime, c'est le moment de remédier à la situation grâce à notre formation!

La formation aura lieu le mercredi 15 mai de 09h00 à 12h00.

Formation gratuite mais inscription obligatoire! Inscription sur www.leparc-tierslieu.be ou par téléphone au +32(0)490/64.61.56

Adresse: le Parc - Tiers-lieu, rue camille Joset, 1A - Rossignol

Envie d'autres formations?

29.05.24 - Comment utiliser ITSME et MYPENSION ?

05.06.24 - Gestion des emails, gestion d'une boîte email, envoi de pièces jointes, organisation de vos messages, etc.

12.06.24 - Comment connecter des appareils sur votre PC? Comment transférer les photos de votre GSM vers votre PC ? Gestion d'une clé usb, etc.















A QUAND UNE RUE « GEORGES BEHIN » **À VIRTON?**

C'est la question de bon sens et, osons le dire, de devoir de mémoire que l'on peut naturellement se poser en cette période où, emportés par le mouvement wokiste, l'on voudrait débaptiser et rebaptiser à tours de propos incendiaires tout ce qui ne correspond pas - ou plus - à l'air du temps. Ceux qui veulent déboulonner ou taguer certaines statues de Léopold 2, n'envisageront-ils pas, un jour, dans la foulée, de se débarrasser de la paisible « Rue des Coloniaux »?

Si cette dernière rappelle tout bonnement l'implantation dans un même quartier de Belges de retour du Congo, comme l'avenue Bouvier porte le nom de celui qui facilita l'arrivée du chemin de fer à Virton ou encore la rue Charles Magnette - qui existe aussi à Liège - rend honneur à un président du Sénat né dans notre bonne ville, d'autres, par contre, comme la rue du Chapiteau ou la rue du Sept-Centième ne font allusion qu'à une année (1970) de festivités organisées pour les 700 ans de l'affranchissement à la loi de Beaumont. Un anniversaire qui n'a pas de quoi marquer l'éternité d'autant plus qu'on a oublié 50 années plus tard d'en commémorer les 750 ans. Un quart de millénaire cette fois. néanmoins passé incognito par pertes et profits; mais les budgets municipaux du 21 ème siècle n'ont probablement plus rien à voir avec ceux de la fin des golden sixties?

Dès lors pourquoi, en l'absence de projet de nouvelle rue à Virton, à laquelle attribuer le nom de Georges BEHIN, pourquoi alors ne pas enrichir une rue existante, au nom quelconque et sans valeur historique, de celui qui fut le rénovateur du Syndicat d'Initiative de Virton et de Gaume, à qui

I'on doit une multitude d'initiatives heureuses qu'une page entière de ce journal ne permettrait pas de lister et le fait d'être devenu aux yeux de nombreux médias le monsieur Tourisme du Sud-Luxembourg et de la Gaume française. Certes, je ne veux pas être un thuriféraire et je veux bien me ranger le temps d'écrire cette seule ligne du coté des rieurs qui diront peut-être que son plus grand mérite fut d'avoir fait croire aux habitants du nord de la Belgique et à nos voisins hollandais qu'à l'instar de la Provence, le soleil brillait quasi toujours en

N'a-t-on pas en d'autres temps donné à la Cour Marchal, de son vivant qui plus est, le nom d'un ministre liégeois dont la plus notable action fut pour nous d'octroyer une enveloppe supplémentaire à la réalisation du Centre Sportif et Culturel ? En ce cas, la plaque portant le nom du ministre fut aussi éphémère qu'une carrière ministérielle normale et de nos jours, tout-le-monde a oublié et le Ministre et son enveloppe.

Par contre, l'œuvre, osons-le mot, de l'ami « Mölkkizel » . Ce sera déjà la 5e édition du Georges est toujours bien présente dans les esprits et nombreux sont les Virtonnaises et les Virtonnais qui s'émeuvent de plus en plus du manque de reconnaissance officielle dans le chef de nos édiles envers celui qui a redonné vie et dynamisé un syndicat lequel, alors que j'étais adocent était en état de coma dénassé et qui, par le fait, a fait connaître « hic et orbi » cette Gaume qu'il chérissait.

Dans quelques mois sortira des urnes un nouveau conseil communal. Il représentera la population. Celui ou celle qui aura obtenu le plus de voix en deviendra le Maire. Mais sans attendre cette nouvelle mouture que tout-le-monde voudrait tellement empreinte de sérénité, l'actuel conseil, dépassant clivages, querelles ou autres bille-

optimhome



Maison de ville **MONTMEDY (55600)**

165 000 €*

畾

9

3 Chambres 125 m² 4 Pièces

DESCRIPTION DU BIEN

À vendre en exclusivité, proche de la Belgique et du Luxembourg, une charmante maison, sans travaux à prévoir, à Montmédy. Elle se compose au rez-de-chaussée, d'un hall d'entrée donnant accès à un salon/salle à manger de 33.97m², une cuisine full équipée de 16.66m² avec ilot central, une buanderie de 4.41m² et un WC indépendant de 1.2m2. À l'étage, un hall de nuit distribue trois chambres comprises entre 12.45m² et 16.26. Une visite virtuelle a été réalisée pour ce bien, à voir sur mon site. Vous pourrez donc vous balader virtuellement dans cette maison et utiliser les outils de l'application pour prendre des mesures, découvrir l'extérieur et scruter les détails. La maison est chauffée au fuel mixé avec un poêle/chaudière à pellet, elle offre aussi beaucoup d'espaces de rangement (dressings sur mesures), une cave et des combles aménageables.



Antoine MARION MONTMEDY (55600)

07 86 44 95 54

antoine.marion@optimhome.com

Agent commercial RSAC: N°890 066 566 00013 Ville du registre : BAR LE DUC



https://my.matterport.com/show/?m=frSPN8RQSfY

vesées, pourrait dès-à-présent honorer BALADE CONTÉE Georges BEHIN, personnage aussi haut en couleurs que nos géants et parfois aussi frondeur que l'était D'jan de Mady.

La population virtonnaise, de grand bon sens, serait reconnaissante du fait. « En buvant l'eau du puits, n' oubliez pas ceux qui l'ont creusé. »

5E TOURNOI DE MÖLKKY

tournoi de Mölkky en doublette, organisé

par le syndicat d'initiative d'Izel-sur-Semois

dans le cadre bucolique du bois de Buneau

à Izel le lundi 20 mai (Pentecôte) à partir de

Le bois de Buneau est situé rue de la

Fourche, entre Izel et Pin, accès derrière

l'Athénée royal d'Izel ou à pied à partir du

Réservations obligatoires au 0475 29 82 71

avec une participation (non remboursable)

par équipe de 2, à payer pour le lundi 13

Les jeux sont fournis par les organisateurs

mai. Le paiement valide votre inscription.

IZEL (CHINY)

village de Pin.

pensées.

soyez joueur ou non.

Yvet AUBERT

& ATELIER NATURE AU SENTIER DES FÉES

La Maison du Tourisme de Gaume est heureuse de vous annoncer l'organisation d'une activité sur le Sentier des fées, pour un moment empreint de magie et d'enchantement, le samedi 1er juin de 14h00 à 16h00.



Enfants et parents... le temps d'un après-midi, croyez en la magie des adorables fées de Gaume et vivez un moment merveilleux en compagnie de Danaëlle de « Naturez Moi » qui vous accompagnera !

et les 3 meilleures équipes seront récom-Après une jolie balade contée qui vous emmènera jusqu'à leur grotte secrète, un ate-Sur place, buvette, barbecue et plaine de lier vous permettra de réaliser votre propre jeux pour les enfants. Invitation cordiale fée, avant de clôturer avec un goûter. pour des moments conviviaux, que vous

Rendez-vous : parking de Croix-Rouge (entre Etalle et Virton)

Inscription en ligne sur www.visitgaume.be ou scannez le QR Code ci-dessous :



CHINY AU JARDIN

Places tées. Les enfants doivent être accompagnés d'un adulte. Non accessible aux poussettes. Chien non

13º ÉDITION **DIMANCHE 26 MAI DÈS 9H**

Maison de village, rue de Lorrène à Chiny

Le royale Syndicat d'Initiative de Chiny vous propose de découvrir le temps d'une journée des jardins de toutes les sortes où les propriétaires vous accueilleront personnellement!

Une foire aux plantes, avec artisans et producteurs complètera ces visites. Bar et restauration également sur place.

Infos & réservations : +32 (0)61 31 54 04 info@chiny-tourisme.be.



Nombreux livres en vente à 5 euros

Imprimerie MICHEL frères

Rue Basse, 2 - 6760 VIRTON 063 57 71 66 - michelfreres@skynet.be



18e HAMAWE ROOTS FESTI-**VAL: 2 TÊTES D'AFFICHES**

Encore une belle opportunité saisie par l'asbl Musique Acoustique pour son festival-phare et unique en Belgique.



Deux groupes déjà programmés précédemment seront en tournée européenne et donc de passage sur la scène d'Hamawé: The Reverent Peyton's Big Damn Band est un groupe de country blues basé en Indiana (USA). Le sud rural est omniprésent dans le répertoire du groupe, porté par son guitariste vedette J. Peyton. Panaché d'accents punk-blues, son jeu unique à la cigar-box-guitar est purement éblouissant. Accompagné par son épouse Breezy à la washboard et Max le batteur, le spectacle proposé est

détonant, tant sonore que visuel. Le der- les voix, sauf la basse, sont très proches nier album du groupe est une révélation selon les médias internationaux spécia-

La deuxième tête d'affiche a, elle aussi, mis le feu au hangar-chapiteau de la ferme Roiseux d'Hamawé en 2022 : il s'agit du groupe montréalais Le Winston Band, qui distille un zydeco digne des meilleurs cajuns de Louisiane. Ces six jeunes musiciens québécois arrivent avec un tout nouvel album dans leurs sacoches : Winston Express. Inspiré par différentes musiques de l'Amérique francophone, le groupe fusionne sans complexe les cultures et les époques pour créer un son doublement « original », à la fois tourné vers les racines qu'il s'est choisies et vers une scène nationale où il se démarque. Son répertoire oscille entre ses propres compositions et des pièces traditionnelles de la Louisiane, du Québec et d'ailleurs. Le son puissant de l'accordéon, soutenu par une formation typique de zydeco contemporain, électrise le public et assure une ambiance dansante, chaleureuse et festive.

féminin, fera revivre les chansons des Andrews Sisters ou The Chordettes, dans un style appelé « Close Harmony Vocal » : technique de chant dans laquelle toutes



et restent confinées dans une seule octave. Ce style émergea principalement dans les années 30 et fut à son apogée dans les années 40-50. Deux groupes locaux viendront compléter cette programmation du dimanche 19 mai : Isaac Brass Band qui assurera le « fil rouge » (transition musicale itinérante entre les autres groupes). Six musiciens gaumais proposant du New Orleans et Dixieland. Et enfin les traditionnels The Straps qui, pour fêter les 30 ans de création du groupe, proposeront un best off de leur répertoire. A cette occasion, plusieurs surprises dont l'enregistrement vidéo en live de la prestation!



The Blighty Belles, trio « rétro » vocal Le samedi 18 mai mettra la gomme sur le Rockabilly avec deux groupes français du Nord : The Coopers et The King Baker's Combo. De quoi entamer ce weekend de Pentecôte sur les chapeaux de roue. Et n'oublions pas le traditionnel American Dinner concocté par le traiteur Polo d'Etalle.

> Infos: www.hamawe.be Réservations American Dinner (obligatoires): info@hamawe.be

> Préventes concerts du dimanche : uniquement en ligne : https://www.hamawe. be/tarifs/.



Impression de bâches, panneaux, ...



tél.: 063 /57 71 66







MICHEL frères spri

www.imprimeriemichelfreres.be



SECTEUR PASTORAL DE VIRTON

INTENTIONS DE MESSES ET ANNONCES DU SAMEDI 11 MAI 2024 AU VENDREDI 24 MAI 2024

Célébrations des baptêmes et des mariages

Merci de réserver les dates au presbytère

pour les baptêmes, au moins un mois à l'avance ; pour les mariages, au moins un an à l'avance.

Messe du réconfort avec possibilité de recevoir le sacrement des malades : Jeudi 16 mai à 16h00 à l'église de Chenois - pour tout le secteur.

VIRTON: Doyen Wenceslas MUNGIMUR avenue Bouvier, 10 - tél. 063 57 72 59 www.doyennedevirton.be

Samedi 11 mai : collecte du week-end dans le cadre du dimanche des médias

18h00 : messe pour René Liégeois, Yvonne Pierre et les défunts de la famille Pierre-Wurth / les défunts de la famille Labbé-Piron / Marcel Poncin, Alix Guillemain et les défunts de la famille Dimanche 12 mai : 7e dimanche de Pâques

10h00 : messe pour Julienne Tameze, Boniface Nkana, Françoise-Marie Karume, Rémi et Aimé Mungimur / Eugène et Albert Sizaire, Marie Jacob et leurs défunts / Gérard Thiry, Nicole Crochet, Joseph Cortesi et les défunts de leurs familles Mardi 14. 8h00: messe

Mercredi 15, 18h30 : messe pour les défunts de la famille Thibeau-Diez

Jeudi 16, 8h00 : messe

Vendredi 17, 9h00 : messe pour les défunts de la famille Pierson-Michel / André et Odile Richard-Donneaux et leurs familles, Anita Vanhisbecque.

De 9h30 à 12h00 : Adoration à la chapelle de semaine.

Samedi 18 mai : collecte du week-end pour la catéchèse 18h00 : messe pour les défunts de la famille Pirlot-Marlair / Yvan Debir et Odette Jungers

Dimanche 19 mai : Fête de la Pentecôte

10h00 : Confirmations : messe pour Julienne Tameze, Boniface Nkana, Françoise-Marie Karume, Rémi et Aimé Mungimur / André et Odile Richard-Donneaux et familles, Anita Vanhisbecque

Mardi 21, 8h00: messe

Mercredi 22, 18h30 : messe pour les amis de la Fraternité Jean-Marie Vianney

Jeudi 23, 9h00 : messe pour les défunts de la famille Noël-Flammang

Vendredi 24, 9h00 : messe pour Anita et Sylvie / André et Odile Richard-Donneaux et leurs familles

De 9h30 à 12h00 : Adoration à la chapelle de semaine.

SAINT-MARD: Abbés Joseph et André rue de la Villette, 1 - tél. 063 57 77 75

Samedi 11 mai :

10h30 : Baptême de Eléanor Hugy

18h00: confessions 18h30 : messe : Jeannine Alaime et Gisèle Lescrenier

Dimanche 12 mai : 7e dimanche de Pâques

9h30: home 10h00: paroisse: messe: familles Watlet-Guillaume-Differding,

Fernandes Martins Monteiro 18h30: chapelet Lundi 13, 18h30 : messe

Mardi 14, 18h30 : messe Mercredi 15, 18h30: messe Jeudi 16, 18h30 : Adoration Vendredi 17, 18h30: messe.

Samedi 18 mai : 18h00: confessions

18h30 : messe

Dimanche 19 mai : Fête de la Pentecôte

9h30: home

10h00 : paroisse : messe : Défunts des familles Marchand-Lambert et André Raucy

Jean, Jean-Marc Noël et famille, Ginette Postal, Manuel

Lundi 20, 18h30 : messe Mardi 21, 18h30: messe Mercredi 22, 18h30: messe Jeudi 23, 18h30 : Adoration Vendredi 24, 18h30: messe. **BLEID - SIGNEULX :** Père Joseph BAMPEMBE rue de la Villette, 1 - 6762 Saint-Mard - tél. 063 57 77 75 **GOMERY:**

Secrétariat paroissial : P. et M. HARLANGE rue des Frères Sindic, 32 - 6750 Signeulx tél. 063 57 79 80.

Dimanche 12 mai : 7e dimanche de Pâques Ethe, 10h00: messe

Bleid, 11h00: messe: Bertha Edom (six sem.) / Bernadette Depiesse / Marie-Claire Bissot / Maria Balon et Charles Depiesse / Pour la santé de mes parents.

Dimanche 19 mai : Fête de la Pentecôte

Gomery, 9h30: messe: Joseph Detroux, Marguerite Jacques et les défunts de leurs familles / Marie-Thérèse Halbardier et Jean Jacquemin / Pour la paix dans le monde

Signeulx, 11h00: messe: Anniversaire Paul Nahant et Nelly Meyer / Renée Debouge et José Jadoul / Alex Champenois et Marie Lefèvre / Fabrice Vandrome / Simone Mathieu et Paul Marmoy.

CHENOIS - GRANDCOURT - RUETTE - SAINT-REMY:

Abbé André BAKAMPALA MBUABUA: rue de la Vire, 81 à Chenois (presbytère) tél. 0467.70.77.10 - amatata94@yahoo.fr

Samedi 11 mai : 7e dimanche de Pâques

Ruette, 18h00: messe pour Jean, Miriam et Nathalie Mathieu / Françoise Témans et Charles Perreaux / les défunts de la famille Cailteux-Jonette / Denis Reterre / messe anniversaire pour Jean De Giorgi

Dimanche 12 mai : 7e dimanche de Pâques

Chenois, 10h00: messe pour Antonio Rossi, Luigia Francescato et les défunts de la famille / Anne-Marie Herbiet et Yvette Renaud / en mémoire de toutes les mamans / Gilbert Kutten et les défunts de la famille

Mercredi 15, Chenois, 18h00: messe

Jeudi 16, Chenois, 16h00 : messe du réconfort et sacrement des malades

Vendredi 17, Chenois, 8h30: Adoration

Samedi 18 mai : Fête de la Pentecôte

Saint-Remy, 18h00 : messe pour René Pair et sa famille / Léon et Hortense Henrion-Gobert / tous les défunts de nos familles

Dimanche 19 mai : Fête de la Pentecôte

Chenois, 10h00 : messe pour les défunts de la famille Vincent-Werner / Claude Waudoit / les défunts de la famille Schiltz-Duval

/ les défunts de la famille Kettel-Guillaume Mercredi 22, Chenois, 18h00: messe Vendredi 24, Chenois, 8h30: Adoration 9h00: messe.

ETHE - BELMONT:

9h00 : messe

Site : www.dovenné de Virton.be

Personnes de contact (messes, baptêmes, mariages, funérailles):

Wenceslas MUNGIMUR: 063 57 72 59 - 0475 76 85 84

mwi2006@yahoo.fr

Pierre JEHENSON: 063 67 87 68 - 0472 47 50 92

Marie-Louise ANTOINE (pour les intentions de messes)

Dimanche 12 mai : 7e dimanche de Pâques Ethe, 10h00: messe des noces d'or et de diamant.

Dimanche 19 mai : dimanche de Pentecôte

Ethe: pas de messe Gomery, 9h30: messe.

CONCERT DE PRINTEMPS

Le Groupe vocal Chantegaume et l'Orchestre de chambre Staccato sous la direction de Jehanne Strepenne, les Petits chanteurs d'Arlon sous la direction de Véronique Postal et les Petits violons sous la direction de Valentine Lambert sont heureux de vous inviter à leur concert de printemps le dimanche 26 mai à 16h00 en l'église Saint Laurent à Virton ou le samedi 1er juin à 20h00 en l'église Saint Donat à Arlon.

Au programme : 3 cantates de D. Buxtehude ainsi que des œuvres de G.-F. Haendel et A. Dvořák. Solistes: Véronique Postal et Edouard Lepot. A L'orgue : Dominique Bodson. Source de rassemblement collectif et de plaisir, la musique offre une réelle communication d'émotions... Les musiciens vous attendent donc nombreux pour découvrir des trésors du baroque ainsi que de la période romantique.

Entrée en prévente (S.I. de Virton ou Librairie des Faubourgs à Arlon).

Bienvenue! **Culte Dominical:**

10h15 au 69, Gomery-Virton (Belgique)

Louanges:

samedi soir à 19h30 au 69, Gomery-Virton (Belgique)

Etudes - Partages - Echanges :

- lundi, mardi en matinée à Gomery sur demande et à Longwy et St-Jean les Longuyon

Pasteur Jean BAILLEUX Eglise EV. Baptiste

ASBL Le Rocher Rue Grande, 69, B-6760 Gomery - Virton

bailleux.jean.48@gmail.com 063.57.66.61 - 0492 08 16 37 www.eglise-le-rocher.com Facebook 18h15 lun. - mer. - ven.

A vous tous, parents, amis, voisins et connaissances qui avez partagé des moments de sa vie et à vous, qui avez témoigné votre sympathie, votre amitié par un geste, une visite, des paroles de réconfort, des fleurs lors du décès de

Madame Françoise BODSON

veuve de

Monsieur Willy DIDIER

de tout cœur, nous vous remercions.



Un merci particulier à tout le personnel du Home l'Amitié de Virton, au Docteur Luc Sosson, pour leur gentillesse et leurs bons soins.

De la part des familles DIDIER-DECATELLE et BODSON-BAUDUIN

P.F. et funérarium Bressart, Ethe - Virton et toutes régions, tél. 063 57 71 63.



Très touchés par les marques de sympathie témoignées lors du décès de

Madame Anna ABSIL veuve de

Monsieur Fernand COLLIN

Nous présentons nos sincères remerciements à tous ceux qui se sont associés à notre peine.

De la part de sa fille et de ses proches.

Nous remercions toutes les personnes qui par une fleur, un mot, une présence ont marqué leur gentillesse lors du décès de notre épouse, maman et

Madame Bertha EDOM épouse de

Monsieur Jean-Guy PONCELET

Jean-Guy PONCELET, sa fille et ses petits-enfants.



P.F. et funérarium Bressart, Ethe - Virton et toutes régions, tél. 063 57 71 63.

SANCTUAIRE NOTRE-DAME AU CŒUR D'OR **DE BEAURAING**

Samedi 11 mai : Journée de pèlerinage animée par la communauté africaine 9h00 Marche priante / 10h00 Enseignement : La redécouverte de la prière du « Notre Père » et du « Je vous salue Marie » comme arme douce, sainte et efficace, et chemin vers la paix, par l'abbé Célestin Bekono / 11h30 Eucharistie, suivie du repas / 14h30 Temps de louange (à l'église Saint-Martin).

Jeudi 16 mai : Après-midi des maisons de repos

14h00 Accueil / 14h30 Méditation mariale animée par le chanoine Philippe Goosse, doyen de Saint-Hubert / 15h30 Messe, suivie d'un partage fraternel.

Samedi 18 mai : Anniversaire de la venue de saint Jean-Paul II à Beauraing (18 mai 10h30 Messe, suivie de la vénération de la relique / 14h30 Conférence « Jean-Paul II

et les laïcs », par Claude Callens, professeur émérite de théologie.

Lundi 20 mai (Fête de Marie Mère de l'Église) Une après-midi avec Marie : « Apprendre de Marie à marcher d'un cœur libre ! » avec Isabelle Michiels, déléguée épiscopale pour la pastorale de la santé (diocèse de

14h30 Temps de louange / 14h45 Enseignement / 16h00 Adoration eucharistique et chapelet / 17h00 Messe du jour

TRIDUUM DU DOYENNÉ DE VIRTON **A BEAURAING**

Prévu cette année du 3 au 7 juin, le triduum invite les personnes des doyennés de Virton, Neufchâteau, Bertrix, Libramont à quelques jours de réflexion, de prières, de calme dans l'enceinte de la Maison De l'Accueil à Beauraing.

L'« Accueil » est un mot bien adapté. Chaque année, les participants apprécient la fraternité vécue par chacun. « Quand on y a gouté, on en redemande » c'est l'aveu de beaucoup

Certains y sont fidèles depuis plus de quinze ans. Chacun se met au service des plus faibles pour les aider dans les déplacements et autres besoins. La majorité est faite de personnes seules qui retrouvent ainsi de l'amitié, de la chaleur humaine. Un car avec élévateur vient les chercher à des endroits précis pour les emmener à Beauraing.

N'hésitez pas! Vous pouvez contacter le numéro 063 67 58 39. L'équipe organisatrice se réjouit de votre venue pour ces quelques jours riches en amitié.

Très touchés par les nombreuses marques de sympathie témoignées lors du décès de

Monsieur Henri PAILLOT veuve de Madame Simone ALLARDING

Nous remercions toutes les personnes qui se sont associées à notre peine. Un merci particulier aux voisins du Clos de Lorraine.

Marie PAILLOT et sa famille.

P.F. et funérarium Bressart, Ethe - Virton et toutes régions, tél. 063 57 71 63.



PLAN DE COHÉSION SOCIALE VILLE DE VIRTON

TREMPLIN POUR LA FORMATION

Avenue bouvier, 4B - 6760 Virton Espace Cohésion (2e étage)

27 MAI AU 14 JUIN 2024 [9H À 16H]

SÉANCES D'INFO: 25/04 - 13/05 - 17/05 - 22/05

PUBLIC

Vous reprenez une formation à la rentrée ou vous avez besoin d'être coaché·e pour postuler à un emploi?

OBJECTIFS

- Préparation aux tests écrits / remise à niveau français/math
- · Identification et levée des freins à l'entrée en formation
- Aide à la recherche d'emploi et simulation d'entretien

INFOS & INSCRIPTION

ASBL Mode d'Emploi

Sarah Pintus - 0495/40.40.95 s.pintus@modedemploiasbl.be



La Directrice générale M. Modave

Le Bourgmestre

VIRTON X L'Échevine de la cohésion sociale







LE DERNIER CORDONNIER **ARLONAIS**

DANS LE GLETTON N°576

Ils étaient cinq fin du XX^e siècle, il n'en reste plus qu'un. Brice Robert est en effet le dernier véritable cordonnier du chef-lieu, dans la foulée de ses aïeuls puisque son arrièregrand-père s'est lancé dans le métier. à Sibret, voilà des décennies. Aujourd'hui, il répare encore les bonnes chaussures en cuir et les sacs, et façonne des semelles orthopédiques. Portrait dans le dernier mensuel de la Gaume et des autres collines.

A Rachecourt, Yves Mathieu et Alain Paillot ont créé dans l'ancienne maison communale devenue bibliothèque un espace muséal dédié au crash aérien du 30 mars 1944. entre deux bombardiers anglais et canadien. Seul un Canadien sur les 15 personnes que comptaient ces équipages a survécu à cet accident survenu au-dessus de Rachecourt. James Moffat, décédé en 2017, est revenu trois fois à Rachecourt, notamment pour inaugurer une plaque du souvenir.

Le Gletton présente par ailleurs l'association culturelle Tribal Souk qui a pris ses nouveaux quartiers au cœur de Bellefontaine, après des années passées à Fratin. Et Pierre Lemaire nous parle des cloches de l'église de Villers-sur-Semois, dont une de 440 kg qui fut réquisitionnée par les Allemands en avril 44, mais qui fut heureusement sauvée de la refonte dans une usine d'Hambourg.

A lire aussi un texte assez cocasse sur les « bagnoles » de douaniers, une création étonnante appelée « lit d'embuscade » qui leur permettaient d'effectuer des surveillances discrètes contre les contrebandiers. Enfin le Gletton présente Christine Defrance. passionnée d'accordéon et créatrice de...

Le Gletton n° 576 est en vente dans les librairies et dépôts habituels. Le Gletton, 28, rue Saint-Martin à 6740 Villers-sur-Semois secretariat.gletton@gmail.com

Grainotheque

COMMENT CA MARCHE?

Vous déposez librement des graines :

- excédent de votre production, en sachet ou en vrac

Vous prenez tout aussi librement, des semences qui vous

Fonctionne sur le principe du troc : si vous prenez des graines, vous vous engagez aussi à en rapporter en échange.

Où?

Bibliothèque de Virton A votre droite en entrant

Av. Bouvier, 4A 6760 Virton



Quand?

Durant les heures d'ouverture Mardi 13h30 - 18h00 13h00 - 18h00 Mercredi 13h30 - 18h00 Jeudi Vendredi 9h00 - 17h00

Samedi 9h00 - 13h00











Appel à candidatures



Conseil Consultatif Communal des Aînés

Vous souhaitez débattre des enjeux communaux concernant les aînés ? Vous voulez fournir aux autorités communales des recommandations qui tiennent comptent de vos besoins? Vous avez 55 ans ou plus?

> Rejoignez le Conseil des Aînés de Virton! Un espace de débat, de dialogue et d'action au service des aînés de Virton

> Candidatures, conditions et infos via www.virton.be ou ccca@virton.be - 063 44 01 54

Vous souhaitez questionner ou interpeller le CCCA sur un sujet? Faites-vous entendre! 063 44 01 54 ou ccca@virton.be

Marthe MODAVE Directrice Générale **Nathalie VAN DE WOESTYNE Echevine des Ainés**

Vincent WAUTHOZ Bourgmestre

CULTURE PLAGE DU 13 MAI AU 9 JUIN 2024

(En semaine de 9h à 16h excepté les jours de pluie) devant le Centre culturel de Bertrix En partenariat avec les Résidences Ardennaises, la Commune et la Bibliothèque publique de Bertrix. Réservations obligatoires pour les groupes : 061 41 23 00 - info@ccbertrix.be - www.ccbertrix.be.

Il y a comme un avant-goût de grandes vacances à Bertrix ... Culture Plage arrive pour la 7ème édition et avec elle, l'envie de sortir ses jeux de pétanque, jokari, serviette de bain, crème solaire et lunettes de soleil. L'équipe organisatrice est, elle aussi, impatiente d'ouvrir les portes de cette plage éphémère pour en faire, avec le public, un endroit ludique et créatif mais aussi potentiellement un lieu d'échange, de rencontres, en accès libre et pour tous.

Tout est mis en place pour que vous profitiez pleinement de cette parenthèse : sable fin, transats et autre matériel du parfait plagiste, ... seront à votre disposition. Tout est permis

pourvu que l'on respecte les lieux et que l'on crée du lien. A l'image du drapeau vert autorisant les baignades, une bannière Culture Plage signalera au public son accessibilité. Les jours d'ouverture, vous pourrez vous prélasser au soleil, organiser un tournoi de pé-

tanque, plonger dans un bouquin, pique-niquer entre amis ou encore prendre part à une activité proposée par les organisateurs de l'événement ou d'autres associations locales. Vous vous en doutez, le programme de ces activités dépend fortement de la météo. Il sera

donc décliné au jour le jour. Une chose est sûre, cette édition s'annonce festive et riche en plages culturelles, musicales et artistiques.

Quelques dates ont déjà été arrêtées :

Une plage de créativité : le mercredi 5/06, de 13h30 à 16h30

Le public est invité à venir découvrir dans les locaux du Centre culturel, les travaux des participants des ateliers. A l'occasion de cette exposition, Manon Bouvry et Céline Coibion, toutes deux animatrices d'ateliers arts plastiques au Centre culturel, animeront un atelier ouvert à tous gratuitement. Elles pourront également vous renseigner sur les ateliers de la prochaine saison.

Apéro Plage : le dimanche 19/05, de 11h à 14h : moment d'échange autour d'un verre avant de démarrer votre parcours Artistes-Artisans.

Afin de faciliter la gestion de l'espace, réservez votre plage ... horaire si vous souhaitez y venir en groupe (écoles, maisons de repos, associations, ...). De même, les ASBL qui désirent y organiser des activités peuvent prendre contact avec le Centre culturel. N'hésitez pas une seule seconde! Offrez-vous une plage de répit en profitant de cet espace

FESTIVAL DES ARTS MAGIQUES

Venez découvrir le premier Festival des Arts Magiques (FAM) les vendredi 27, samedi 28 et dimanche 29 septembre 2024 à Arlon. Selon vos âges et préférences, avec des billets combinables à tarifs réduits, vous pourrez venir admirer à votre guise quelques-uns des 14 magiciens extraordinaires représentant toutes les disciplines. Ne tardez pas à réserver vos places... il n'y en aura hélas pas pour tout le monde...

Zack & Stan, illusionnistes & salles gosses! vendredi 27 septembre, 20h30.

Nos deux amis ne prennent jamais autant de plaisir que lorsqu'ils prennent en otage toute une salle avec leurs tours bluffants et subversifs, plaisir coupable mais toujours partagé par le public. Primés pour leur originalité, ils ont participé aux plus grandes émissions en France et aux Etats-Unis. Un spectacle pour toute la famille où la magie ne piquera peut-être pas que vos veux.

Voyages en illusions, samedi 28 septembre, 15h00.

Les spectateurs rendront visite tour à tour à cinq magiciens de close up installés dans différents lieux de la Maison de la Culture : Baptiste Baranyai, Max Campi, Olivier Kardsson, Bruno Vairone et Romain Dewasme. Au cours de ce voyage, chacun pourra découvrir cet art de la prestidigitation dans un espace d'intimité privilégiée avec le magicien. Ces tours à quelques centimètres des yeux des spectateurs laissent toujours le public ébahi et admira-

Gala, samedi 28 septembre, 20h30

Les 6 magiciens invités sont parmi les meilleurs de leurs catégories. Vous aurez la joie de vous émerveiller et de vous laisser transporter dans l'univers de l'illusion et du rêve. Maxime Mandrake aura le plaisir d'être le maître de cérémonie et de présenter le fil rouge de cette fabuleuse soirée. Caroline Marx : Magie générale & Humour - France ; Max Daivy : Mentaliste - Belgique ; Gérald Le Guilloux : Magie des oiseaux - France ; Giorda : Hypnotisme - France; Nestor Hato: Manipulation - France.

Klek Entòs, dimanche 29 septembre, 18h00.

Klek Entòs est un être extrêmement mystérieux, tout droit sorti d'un film de Tim Burton. Dans un univers à la fois poétique et inquiétant, il invite les spectateurs à prendre conscience de leurs propres peurs et à les affronter, afin d'en faire leur force.

Faites-moi confiance, n'ayez pas peur ! Déconseillé aux enfants de moins de 15 ans Réservation : Maison de la Culture d'Arlon, 1, Parc des Expositions - 6700 Arlon 063 24 58 50 - info@maison-culture-arlon.be - www.maison-culture-arlon.be

CONFIEZ-NOUS VOS PETITES ANNONCES

L'Administration communale de Saint-Léger recrute

Un Directeur général (H/F) à temps plein en stage avant nomination définitive



Conditions:

- Être porteur d'un diplôme donnant accès à un emploi de niveau A (diplôme universitaire ou équivalent).
- Être lauréat d'un examen.

Missions principales: reprises dans le Code de la démocratie locale et de la décentralisation (L1124-4).

Candidature: dossier complet pour le 17 mai 2024 à 16h00 au plus tard.

Informations et conditions complètes (à respecter obligatoirement) :

[↑] www.saint-leger.be

contact@saint-leger.be **2** 063/23.92.94.

> (s) C. ALAIME Directrice générale

Par le Conseil,

(s) A. RONGVAUX Bourgmestre

Rôles de garde pour Virton et Florenville

Médecins de garde

Le poste médical de garde, près de chez vous, vous reçoit pour toute raison médicale ne pouvant être postposée à un jour de la semaine, du vendredi 19h00 au lundi 8h00. Uniquement sur RDV.

Contactez le



Possibilités aussi de prendre RDV pour une consultation au poste sur

www.1733.be

En semaine, la garde de médecine générale débutera, à partir de 18h00 jusqu'à 8h00 du matin et les patients devront former le

1733

Les patients seront vus au cabinet du médecin généraliste.

Pharmaciens de garde

Régions **VIRTON - FLORENVILLE HABAY**

Du lundi au vendredi :

il n'y aura qu'une pharmacie disponible en soirée et la nuit.

Les samedis et dimanches :

une pharmacie disponible, la garde commencera à 9h du matin jusqu'au lendemain à 9h.

Samedi 11 mai : Pharmacie d'ETALLE,

rue de l'Enclos,72A **Etalle**

Dimanche 12 mai : Ph. FAMILIA, rue Piessevaux, 10

063 45 51 92

063 57 71 78

Saint-Mard Lundi 13 mai :

Ph. HUMANPHARMA, rue de France, 50

063 39 59 98 **Tintigny**

Mardi 14 mai :

Ph. RAMLOT, rue de Gérouville, 21 Meix-dt-Virton 063 57 87 37

Mercredi 15 mai :

Pharmacie de ROUVROY. Quartier des Ouyelis, 15a 063 57 69 31 Rouvroy

Jeudi 16 mai :

Ph. FAMILIA, rue Piessevaux, 10 Saint-Mard 063 57 71 78

Vendredi 17 mai :

MODAVE, Grand-rue, 21 Virton 063 57 78 03

Samedi 18 mai:

BERG, Grand-rue, 36 063 41 01 11 Marbehan

Dimanche 19 mai :

Ph. BERG, Grand-rue, 36 Marbehan 063 41 01 11

Lundi 20 mai :

Ph. MATERNE, rue Généraux Cuvelier, 7 Florenville 061 31 10 26

Mardi 21 mai :

Ph. NOTHELIER, rue Dr Jeanty, 2
Virton 063 57 70 69

Mercredi 22 mai :

Ph. MATERNE, rue Généraux Cuvelier, 7 **Florenville** 061 31 10 26

Jeudi 23 mai :

Ph. RAMLOT, rue de Gérouville, 21 Meix-dt-Virton 063 57 87 37

Vendredi 24 mai : Ph. PETREMENT, rue du Faing, 8 061 32 50 80 Jamoigne

Toutes les pharmacies affichent les gardes sur la devanture de leur officine.

> Tél.0903 99 000 www.pharmacie.be.

Garde dentaire

Pour connaître le dentiste de garde les samedis, dimanches et jours fériés de 9 h à 12 h : consultez le site dentistedegarde.be

Vétérinaires

(animaux compagnie) VIRTON - MEIX - ROUVROY

Du samedi 12 h au lundi 8 h au cabinet et uniq. absence vétérinaire traitant :

11 et 12 mai : Dr SCHMITZ

063.44.65.77

18 et 19 mai :

Dr CHALON 063.57.76.00

Infirmières indépendantes

7 jours/7 tous les week-ends et fériés

Virton - Rouvroy - Meix-devant-Virton :

DEFAT Marie-Christine GSM 0496.47.52.89

GUILLAUME Cindy GSM 0476.82.80.88

INFICARE

Service infirmier indépendant sur Virton et villages à proximité

> **France CORS** Valérie DONY **Marie-Christine ADAM** 0470.116.616

GARDE DES INFIRMIÈRES

Aide et soins à domicile (Croix jaune et blanche): service de soins infirmiers, 24h/24, 7 jours/7, région Etalle - Virton - Florenville 063.45.00.75

GARDE DE LA C.S.D. LUX.

Soins infirmiers à domicile, aides familiales, personnes âgées 24h/24 - 7j./7. - pas de répondeur 061.61.31.50

Infirmière à domicile

Florenville-Chiny-Tintigny

Aude LABROT 0471.419.527

Infirmière indépendante

Chiny-Florenville-Tintigny

Anne LAURENT 0471.61.96.24

Sage-femme

30 km autour de Virton

Brigitte LACAVE 0497.40.70.73 www.lacavebrigitte.eu

Sage-femme

30 km autour de Bellefontaine

Anne LAURENT 0471.61.96.24 www.soins-en-gaume.be

A.S.D. LUX

Tél. 063.23.04.09

Aide au maintien à domicile des personnes âgées, malades, handicapées

C.P.F. Centre pluraliste familial

Virton: 063.57.95.24 Thérapie : indiv., couple, famille. Consult. médic. et jurid.

AMBULANCE CROIX-ROUGE

105 disponible 24 h/24

SECOURS D'URGENCE 112 **AMBULANCE - INCENDIE**

AMBULANCE-TRANSPORTS SERVICES Tél. 063.42.49.06

LE RAYON DE SOLEIL

Accompagnement des grands malades et des patients en fin de vie :

Roxane BANAI: 0478.233.629 Maryse SCHUL: 0478.233.629

SERVICE VISITEURS DE MALADES Renseignements: 063.57.77.29

TÉLÉ-ACCUEIL - 107

Une écoute dans l'anonymat 24 h/24

"VIE LIBRE" section Arlon-Virton

Vie Libre est un mouvement d'aide pour les personnes dépendantes de l'alcool. Une vie nouvelle et enrichie attend le buveur qui se soigne.

A Arlon: réunions les 2e et 4e mardis du mois à 19 h 30, 4, rue Saint Bernard.

A Saint-Mard (clinique Edmond Jacques) : permanence chaque jeudi à 18 h. rue d'Harnoncourt. Contacts: 063 21 70 79 - 061 41 61 44

Vient en aide aux malades alcooliques

GROUPE FAMILIAL AL-ANON

et leurs familles : 061.31.17.55

Aide familles et proches d'alcooliques Contacts par téléphone : 02.216.09.08 - 0495.73.99.05

GROUPE A.A.

Un problème d'alcool ? Réunion les mercredis à 19h30, rue Léon Colleaux, 43 à 6762 Saint-Mard Contacts par téléphone 078.15.25.56

TÉLÉ-ACCUEIL - 107

Une écoute dans l'anonymat 24 h/24

ACCUEIL ASSISTANCE

Service de garde d'enfants malades à domicile ou d'enfants porteurs de handicap à domicile, veille d'enfants en milieu hospitalier, remplacement de personnel absent en milieu d'accueil 063.24.24.40 - www.promemploi.be

SOLIDARITÉS - VIRTON

Meubles, accessoires puériculture, petit électro... Rue des Fossés, 35 -6760 Virton - tél. 0475.37.67.08

ECOUTE ET SOUTIEN MORAL

Ecoute active et soutien moral laïque. Gratuit, confidentiel et ouvert à toutes et tous par téléphone, à domicile, en maison de repos ou à l'hôpital.

CÉRÉMONIES LAÏQUES

Tél. 061.22.50.60

Organisation gratuite de cérémonies de parrainage, de mariage et de funérailles laïques et non-confessionnelles.

Tél. 061.22.50.60 Tél. de garde pour les funérailles : 061.32.54.10

DRUGS'Carre infos -Services

Accueil, information, réorientation pour les consommateurs de drogues et leurs proches. Tél. 063.23.05.00

MAISON ARC-EN-CIEL

Accueil, soutien, information pour les lesbiennes, gays, bisexuels, transidentitaires et leurs proches 063.22.35.55

Charline DEHENEFFE PÉDICURE MÉDICALE manucure

Rue des Epérires, 47 - 6820 FLORENVILLE

0471 49 61 08

Pédicure médicale **BERKES** Isabelle

Rue de Bellevue, 6 -6760 ETHE

0495.77.30.85 isabelle.berkès@yahoo.fr

Uniquement sur rendez-vous

à mon cabinet

Renée DUSART

Pédicure médicale 25, rue Au Paquis, 6750 Mussy-la-Ville

Uniquement sur rendez-vous à mon cabinet 0496.54.13.76

Articles dame

à partir de 1 €

+ CD + BD



PÉDICURE MÉDICALE

Soin en cabinet à RUETTE, rue Frère Mérantius, 38

soins à domicile en Belgique et en France **Ø** 0492 69 00 48

Madame MARTIN-MALJEAN PEDICURE MEDICALE

Avenue Bouvier, 29 - VIRTON

sur rendez-vous Tél. 063.57.86.15

PÉD TCURE MÉDICALE

A VOTRE DOMICILE ET SUR RENDEZ-VOUS

Reçoit chez elle

NATHALIE KOWALSKI

TÉL: 0494/68.82.58

Michael BATTOU

PÉDICURE MÉDICALE Soins à domicile

0495.81.73.11

Saint-Mard

Stéphanie DEFAT PÉDICURE MÉDICALE Tél. 063.38.46.33 GSM 0478.19.64.02

Rue de la Vire, 8 6761 CHENOIS

libre en mai.

bureau, salle de bain, garage, chaudière mazout neuve, 600 €/mois, caution 1 mois

À LOUER À LA PANNE appartement 4 personnes

2 chambres. 4e étage, ascenseur, 2 min. de la mer

A VENDRE bloc note

1,00 €/pièce 2 blocs + 2 gratuits

Imprimerie MICHEL frères. rue Basse, 2 - VIRTON

Le prochain numéro de

Publivire/Publiflor

paraîtra le

lundi 20 mai 2024

Remise des textes pour le **MERCREDI 15 MAI 2024**

rue Basse, 2 -6760 VIRTON

Tél. 063.57.71.66

VIDE DRESSING PRIVÉ

- Petits travaux de peinture

+ de 500 pièces

EFFECTUONS TRAVAUX

aménagement int. & ext.

- rénovation -construction

- travaux de finition

- façade, etc...

travaux soignés

et exécutés dans les délais

0473.48.44.48

Nettoyage autoblocants, béton,

- Ponçage et peinture châssis en

Renseignements: 0496 11 93 91

façade...

bois et autres

- Taille des haies - Elagage des arbres

> sur rendez-vous uniquement SMS au 0495 62 47 86



+/- 75 ans, pour balade, restaurant... Réponse à envoyer au bureau

du journal qui transmettra

À LOUER 76A, Rue Grande - 6812 Suxy appartement

> pour une personne, 485 euros par mois Libre le 1er juillet 2024 Tel. 063 45 54 42

À LOUER À ROBELMONT appartement neuf

cuisine équipée, 1 chambre,

0470 64 83 28

Tél. 0473 26 39 38

Imprimerie MICHEL frères

michelfreres@skynet.be

DOYENNÉ DE FLORENVILLE

INTENTIONS DE MESSES ET ANNONCES DU SAMEDI 11 MAI 2024 AU VENDREDI 24 MAI 2024

Collecte « Dimanche des médias » : les 11 et 12 mai pour la Journée mondiale de la communication

Concert à l'église de Florenville le samedi 18 mai à 20h15, la « Fameuze chorale de Lambermont » fête ses dix ans avec l'ensemble vocal « Cornegidouille » d'Enghien. Prévente 10 euros chez les choristes (sur place 12 euros) ou par mail via l'adresse suivante : lafameuze10@gmail.com

Est annoncée également la participation à la messe de la Pentecôte à l'abbaye d'Orval le dimanche 19 mai à 10h00.

Site du dovenné: https://dovenneflorenville.be

SECTEUR DE FLORENVILLE:

Abbé Jean-Louis BRION - rue de l'Église, 10 tél. 061.31.10.35 - jl.brion@skynet.be Abbé Armel MISSAMOU - rue de la Station, 45 tél. 061.37 58 86 - GSM 0466.42.66.47 armelmissamou2@gmail.com

FLORENVILLE - LACUISINE - MARTUÉ :

Dimanche 19 mai, en la fête de la Pentecôte, à 15h00, confirmation à Pin d'Alexis Goffette et Oceane Dusenge avec les enfants des paroisses de Jamoigne et des alentours.

Samedi 11 mai :

11h00 : baptême d'Ambre Schmit Gravé, fille de Mathieu Schmit et France Gravé

16h00, à Villers : célébration du mariage de Stéphanie Protin et Jean-François Leducq

17h00 : confessions (abbé Armel) 18h30: messe: fam. Dalier-Levder

Dimanche 12 mai : 7º dimanche de Pâques

10h00 : messe paroissiale : Première communion de Théo Cooreman, Louis François, Giulia Godefroid, Clémence Goffette, Clémentine Grégoire, Sarah Neysen, Valentin Nicolas, Victoire Poncelet, Garance Thiry et Justin Wavreil

Messe pour Guy et Jeanne Joseph-Rouyer / Chantal et Michel Zondacq, déf. fam. Zondacq-Dupont / fam. Kupper-Noiret, Pierre Rochet / fam. Nepper-Busch / Marie-Louise Noël et déf. fam. Poncin-Georis

11h15, Lacuisine: messe: Lucie Dazy et fam. Alexandre-Jacques / pour que la Vierge Marie guide toutes les mamans du

Lundi 13, 10h30 : messe pour tous les défunts au lendemain de

Mardi 14, 18h30 : saint Matthias, apôtre : messe : mf Lhommel 20h00 : chapelet à Notre-Dame de Fatima, chemin de Hariha Mercredi 15, 9h00 : sainte Julie Billiart : messe : fam. Jacquemin-Bleyaert

Jeudi 16, 18h30 : messe : John Wilmès / mf Louis Etienne Vendredi 17, 18h30 : messe.

Samedi 18 mai :

17h00 : confessions (abbé Brion)

18h30 : messe de la vigile : déf. fam. Schmit-Renauld / Amand **Dumont et Marie Goffinet**

Dimanche 19 mai : Pentecôte : collectes pour la décoration florale de l'église

10h00 : messe : Guy et Jeanne Joseph-Rouyer / Georges Georis et déf. fam. Georis-Jacques / anniv. Jean Clausse / en

remerciement à la Sainte Vierge / Marie-Louise Noël et déf. fam. Poncin-Georis

11h15, Lacuisine: messe

Mardi 21, 18h30 : messe votive au saint Esprit en chant grégorien : Raymond Wilmès et Lucienne Jacques Mercredi 22. 9h00 : messe : mf Catherine Jacquemin

Jeudi 23, 18h30 : saint Guibert : messe : anniv. (16e) Roger

Vendredi 24, 18h30: messe.

VILLERS-DEVANT-ORVAL

Dimanche 12 mai: 7e dimanche de Pâques 9h30: messe.

Dimanche 19 mai : Pentecôte **9h30**: messe

CHASSEPIERRE - FONTENOILLE - LAMBERMONT -MUNO - SAINTE-CÉCILE

Samedi 11 mai :

Lambermont, 18h00: messe

Dimanche 12 mai : 7e dimanche de Pâgues Sainte-Cécile, 10h00 : messe : Anniv. Jean-Claude Jehenson /

Roland Husson et Marie Thiry.

Samedi 18 mai :

Lambermont, 18h00: messe Dimanche 19 mai : Pentecôte Chassepierre, 10h00: messe.

SECTEUR DE CHINY:

Abbé Albert KENKFUNI -

tél. 061.40.13.87 - 0496.82.09.07 - kenoblipe@yahoo.fr Abbé Michael OLUMBA - tél. 0478.515.449

CHINY - SUXY:

Samedi 11 mai : 7º dimanche de Pâques : ce dimanche est aussi Dimanche de la Fête des Mères

Suxy, 14h00 : Baptême d'Arthur, Achille et Auguste

Suxy, 18h30 : messe et prière de la Neuvaine à l'Esprit Saint, préparatoire à la Pentecôte : pour le repos des défunts fam. Thiry-Goffette et Dheur-Thiry

Dimanche 12 mai : 7e dimanche de Pâques : ce dimanche est aussi Dimanche de la Fête des Mères

Les collectes de ce week-end seront consacrées au Dimanche des Médias

Chiny, 10h00 : grand-messe paroissiale et prière de la Neuvaine à l'Esprit Saint, préparatoire à la Pentecôte : pour le repos d'Ernest Toussaint et pour le repos de Ludvine Guillaume et les défunts des familles Toussaint-Guillaume / Anniv. Jules Lenel / Marcel Alexandre, Adrienne Echement, Adrien Alexandre, Ida Bechoux, Marie-Thérèse Alexandre

Lundi 13, Chiny, 17h30 : chapelet

Mardi 14, Suxy, 18h00 : Fête de Saint Matthias, apôtre : messe et prière de la Neuvaine à l'Esprit Saint, préparatoire à la Pentecôte ; dans la sacristie

Mercredi 15, Suxy, 18h00 : Fête de Sainte Julie Billiart, religieuse de Notre Dame de Namur : messe et prière de la Neuvaine à l'Esprit Saint, préparatoire à la Pentecôte ; dans la

Jeudi 16, Chiny, 17h30 : messe et prière de la Neuvaine à l'Esprit Saint, préparatoire à la Pentecôte.

Samedi 18 mai : messe anticipative de la Pentecôte Suxy, 18h30: messe: Repos de Jean-Paul Bertrand Dimanche 19 mai : Solennité de la Pentecôte

Chiny, 10h00 : grand-messe paroissiale : René Tourteaux, Marguerite Derbaix / Défunts Dupont-Dupont

Lundi 20, Chiny, 17h30 : chapelet

Mardi 21, Suxy, 18h00 : Saint Christophe Magallanès, prêtre et ses compagnons, martyrs : messe dans la sacristie

Mercredi 22, Suxy, 18h00 : Sainte Rita de Casia, religieuse : messe dans la sacristie

Jeudi 23, Chiny, 17h30: messe.

1. Récitation du Chapelet en l'honneur de Notre Dame : Pour le mois de mai ; un mois consacré à la Vierge Marie, nous dirons le Saint Rosaire en l'honneur de Notre Dame chaque fois avant la messe de la semaine à Suxy, le mardi et à Chiny, les lundis et

2. La Neuvaine à l'Esprit Saint, préparatoire à la Pentecôte : Cette neuvaine se déroulera du vendredi 10 mai au samedi 18 mai 2024. Etant une communauté des croyants, notre évêque qui est aussi notre pasteur nous appelle à la prière, à la méditation et à la louange lors de la Neuvaine préparatoire à la Pentecôte. En union avec le diocèse, dans nos paroisses, nous dirons la prière de la Neuvaine après chaque messe.

JAMOIGNE - PIN-IZEL - LES BULLES - TERMES -**PROUVY:**

Mai, Mois de Marie : Récitation du chapelet

Tous les jours (sauf mercredi et samedi et dimanche) à 18h00 en l'église de Les Bulles.

Tous les dimanches à 18h00 à N-D de la Chavée.

Samedi 11 mai :

Pin. 18h00: chapelet

Pin. 18h30 : messe dominicale anticipée : Joseph Gillardin Émilie Grévisse et défunts fam. Gillardin-Grévisse / Daniel Beff / Frédéric Dauvin / Maurice Hardy

Dimanche 12 mai : 7^e dimanche de Pâques

Les Bulles, 10h30 : messe dominicale : Fernand Thiry / défunts fam. Schmitz-Vaguet, Jeannine Vaguet, Antoine Bouillon et Philippe Saudmont / Marie-Rose Lebrun défunts fam. Trodoux-Lebrun / Cécile Dargenton et Édouard Gérard / Vinciane Clementz / Jean-François Maron / défunts fam. Briel-Bastien / défunts fam. Etienne-Bauret, Jean Bauret et Marie Fluzin, Claude Hinque, Marie-Claire Bauret et Jacques Bauret / Fam. Lambrecht-Van Thournhout

Mercredi 15, Les Bulles, 18h00 : Adoration

Les Bulles, 18h30 : messe : Joseph Antoine et Marie Rossignon.

Samedi 18 mai :

Prouvy, 18h00 : chapelet Prouvy, 18h30 : messe dominicale anticipée de la Pentecôte

Dimanche 19 mai : Pentecôte

Pin, 15h00: messe des confirmations Mercredi 22, Les Bulles, 18h00 : Adoration

Les Bulles, 18h30 : messe : Jean Goffinet, Jeanne Antoine, leur fils Jean-Marie et défunts fam. Goffinet-Antoine.

THÉÂTRE

Le Théâtre du Cercle de la Semois de Tintigny vous donne rendez-vous à l'Institut de la Sainte-Famille de Virton le jeudi 16 mai à 20h! pour sa représentation de la pièce "Tout le Plaisir est pour Nous!"

Représentation au profit de la Caisse Sociale de l'école. Réservations : 0473 98 29 62 (de 18h à 20h) ou pevergne.nathalie&isfvirton.be

FBIA MATCH DE GALA DU CERCLE DE LA SEMOIS THÉÂTRE D'IMPROVISATION VENDREDI 31 MAI DÈS 18H SAMEDI 18MAI À 20H30

Anciennes Ecoles, rue de Lorrène, 3, Chiny Tous publics. La FBIA débarque à nouveau à Chiny pour une journée d'improvisation qui se clôturera le soir par le match de gala : sélection nationale vs Les Fauves qui Peut. Réservations: +32 (0)61 31 30 11 reservation@ccbeaucanton.be

LA FÊTE DES VOISINS

Aciennes Ecoles, rue de Lorrène, 3 à Chiny. La Fête des Voisins fait son grand retour! Le Centre Culturel du Beau Canton invite tous les habitants de Chinv à se réunir autour d'un buffet convivial en mode auberge espagnole. Chacun est invité à apporter les mets et les

boissons de son choix. Infos : +32(0)61 31 30 11 - infos@ccbeaucanton.be.

UNITÉ PASTORALE VIGNES ET FORÊTS **DE ROUVROY-MEIX**

INTENTIONS DE MESSES ET ANNONCES DU SAMEDI 11 MAI 2024 AU VENDREDI 24 MAI 2024

Abbé José MONSHENGWO: Quartier des Ouyelis, 3 - 6767 Rouvroy

tél. 063.236.348 - 0476.048.685

Abbé Louis BAHELANYA : Grand Route, 9 - 6769 Gérouville tél. 063.581.255 - 0474.060.802

Judith PIERARD, assistante paroissiale : rue Transversale, 26 - 6769 Robelmont tél. 063.576.389 - 0497.310.122

Samedi 11 mai : 7e dimanche de Pâques : collecte pour le dimanche des Médias

18h30, Limes : messe anticipée Dimanche 12 mai : 7e dimanche de Pâques : collecte pour le dimanche des Médias 10h00, Ermitage de Torgny: Procession autour de l'Ermitage suivie de la messe pour

Sœur Marie-Bernard ainsi que pour tous les défunts de notre Unité Pastorale. En cas de mauvais temps, rendez-vous à l'église de Torgny. Le tout sera suivi du verre de l'ami-

Samedi 18 mai : Fête de la Pentecôte

18h30, Gérouville : messe anticipée pour Jeanne Claudot (anniv.), José Cornerotte, Annie Cornerotte et Michel Picard, et pour les défunts des fam. Cornerotte-Allard et Claudot-Protin; Georges Gueben (anniv.)

18h30, Montquintin : messe anticipée pour le 25° anniversaire du décès de Michel Allard ; Défunts des familles Rosière-Tinant et Wanlin-Plainchamp ; Madeleine André ; Famille Bergue-Angiolini

Dimanche 19 mai : Fête de la Pentecôte

10h00, Robelmont : messe pour Thérèse Georges et défunts de sa famille ; Mademoiselle Gaspar : Roger André et tous les défunts de la fam. André-Georges

10h00, Virton: Confirmations: messe. Les enfants de Virton, Saint-Mard et de notre Unité Pastorale, dont Anna Bach (Dampicourt), Guillaume de Matos (Saint-Mard), Marie Blondelet (Houdrigny), Pacôme Evrard (Thonne-la-Long), Camille et Flore Gillardin (Gérouville), Dylan Lordong (Charency Vezin), Zélie Monfort (Etalle), Ambroise Naisse (Robelmont) et Théo Sternotte (Montquintin) recevront le sacrement de Confirmation. Lundi 20, 10h00, Meix-devant-Virton : Bienheureuse Vierge Marie, Mère de l'Église :

10h00, Rouvroy: messe pour Philippe et famille Gérard-Capoen; Philippe Toussaint et les défunts de la famille Toussaint-Schartz-Goffinet ; Roger André et les défunts de la

DIMANCHE 26 MAI À 10H30 RASSEMBLEMENT ANNUEL À LA CHAVÉE (JAMOIGNE)

C'est en 1954 que fut inauguré en grande pompe le monument de la Chavée sur les hauteurs de Romponcelle (Jamoigne). Depuis 80 ans, ce mémorial domine donc les 4 villages de l'ancienne commune et paroisse de Jamoigne (Jamoigne, Prouvy, Romponcelle et Valansart). C'est pour remercier la Vierge de sa protection lors du second conflit mondial de 1940 à 1945 qu'il a été édifié par des bénévoles de juin 1952 à septembre 1954. Autant la statue, que le site qui la ceinture, « La Chavée » symbolise pour les habitants de la région un acte de dévotion et de reconnaissances mais aussi et surtout une preuve vivante et actuelle de la solidarité et de l'attachement à la mémoire commune des Gaumais du coin



Porteur du projet « CHAVEE 2020 », le Syndicat d'Initiative « Vierre et Semois » de Jamoigne, le Conseil de Fabrique de la paroisse de Jamoigne et la ville de Chiny (propriétaire religieux et architectural.

Depuis 2020, ils ont donc œuvré ensemble pour restaurer ce site particulier et unique en Gaume. Il faut dire que « la Chayée » était en danger. Une simple visite des lieux suffisait à se rendre compte de l'état très inquiétant de la statue, de son socle et du site que l'entoure.

D'abord un projet et aujourd'hui une belle réalisation du sauvetage du mémorial.

En 2020, un comité de gestion composé des principaux responsables du projet a été officiellement formé pour planifier, organiser et veiller au financement des différentes phases de restauration et nouveaux aménagements qui étaient programmées. Aujourd'hui, les travaux de rénovation sont pratiquement terminés. La statue et son socle ont été consolidés, les fissures profondes ont été rebouchées, les murs ont été sablés et recimentés. La vierge a été repeinte en blanc et retrouve ainsi son éclat des premières années. Chaque soirée, socle et statue sont éclairés et donc visibles des quatre coins des villages.

Un magnifique espace de diverses plantations, fleuri de mai à octobre, occupe le centre et les deux côtés de l'esplanade. Aidé par le service « travaux » de la ville de Chiny, le syndicat d'initiative a créé, en face du

monument, un espace convivial pratique et accueillant pour les pèlerins, les visiteurs et les marcheurs (la Chavée est aussi un lieu de départ de 5 promenades qui conduisent les marcheurs vers les villages de Jamoigne, Valansart, Prouvy et Romponcelle). Retour à un traditionnel rassemblement annuel fin mai.

Jadis, la paroisse de Jamoigne conviait chaque année la population à rejoindre la Chavée pour des célébrations en mai et août, et notamment le jour anniversaire de la libération, le A partir de cette année, les Chavéistes inviteront en mai la population à un rassemblement

au site de la Chavée L'édition 2024 aura lieu sous chapiteau le dimanche 26 mai. A 10h30, une messe de remerciement sera célébrée en patois gaumais par l'abbé Pierre Jehenson, assisté par l'abbé Roger Beff (originaire de Valansart) et par l'abbé Albert Kenkfuni (prêtre en fonction dans la paroisse de Jamoigne). La chorale paroissiale renforcée répète les chants qui ont été choisis pour rehausser la célébration. Celle-ci se terminera naturellement en apothéose par le « Tchantant, Tchantant », repris en chœur par les Gaumais. Puis, à partir de 11h15, la popu-

lation est invitée à un apéritif convivial avec petite restauration. L'accès au site est possible par les villages de Romponcelle-Jamoigne, Prouvy ou Valansart. Renseignements: S.I. Vierre et Semois Jamoigne, info@sijamoigne.be ou 061.32.02.72.



AIDE AU REMPLISSAGE DES DÉCLARATIONS D'IMPÔTS 2024 (revenus 2023)

- 1. Si vous souhaitez obtenir de l'aide pour le remplissage de votre déclaration d'impôts, vous pouvez prendre contact avec le service Accueil de la Ville de Virton au 063/57.06.90 qui enregistrera vos coordonnées afin que vous soyez recontacté.e par la suite par le SPF Finances pour une aide <u>par téléphone</u>.
- Le Conseil communal a également le plaisir d'informer la population que deux <u>permanences</u> seront organisées à l'Hôtel de Ville de Virton (salle du Conseil communal) le 30 mai 2024 et le 12 juin 2024 de 09h à 12h et de 13h à 15h.

Pour vous inscrire à l'une de ces permanences, il vous faut également contacter le service Accueil au **063/57.06.90**.

La Directrice générale, M. MODAVE Le Bourgmestre, V. WAUTHOZ

21 MAI À VIRTON, ÉCHANGE : IMAGINE UN MONDE SANS...GRANDE DISTRIBUTION

« Comment se réapproprier l'alimentation sur son territoire ? » C'est l'objectif que visent plusieurs initiatives citoyennes à Virton. À travers cette rencontre-échange, nous nous interrogerons sur la production locale et sur les ponts à construire entre poducteur-ices, groupes d'achats et de ventes et consommateur-ices.

Le GASPL (Groupe d'achat solidaire des pays lorrains) présentera son projet et son fonctionnement. Il expliquera la manière avec laquelle il parvient à mobiliser ses consommateur-ices. Avec un représentant du GASPL et Philippe de Patoul (Réseau Paysan et Chèvrerie du Hayon). A 19h30 à l'Espace Cohésion, 4, Avenue Bouvier à Virton.

PARTAGE-RIE À DAMPICOURT LE 11 MAI DE 8H30 À 12H00

La prochaine Partage-rie aura lieu le 11 mai prochain de 8h30 à 12h00 au sein du com-

plexe scolaire de Dampicourt.
Donnez, échangez, récupérez, gratuitement et sans vente! Ouvert à tous!

- Au programme:

 Tout pour la salle de bain : essuies, draps de bain, tapis de bain, shampoing, gel
- BD, livres pour enfants, Mangas (pas de romans, ni de polars).

douche, sèche-cheveux, lisseur, etc.

- Tout pour l'entretien de la maison : raclette, torchons, produits d'entretien, fer à repasser, etc. . .
- Parfum d'ambiance : bougies, brûle-parfum, désodorisant, etc.
- Vêtements et chaussures été pour toute la famille

Vous souhaitez contribuer à cette donation?
Déposez vos objets uniquement propres et en bon état, une vérification sera effectuée à chaque dépôt le vendredi 10 mai de 18h30 à 20h00 et le jour de la Partage-rie de 8h30 à 9h30 dernier délai.

Tout ce qui ne se rapporte pas aux thèmes concernés sera refusé. Contact et renseignements : Marlène 0498 07 93 96 Facebook : Soucoulidarité Dampicourt

- Possibilité de dépôts
 Dampicourt : Renelde 0494 81 68 97
 Dampicourt : Megane 0498 01 51 95
- Virton : Bernadette 0491 19 87 94Virton : Rosette 0491 08 33 25.

INITIATION A LA LINOGRAVURE

Atelier les samedi 11 et dimanche 12 mai de 10h00 à 13h00.

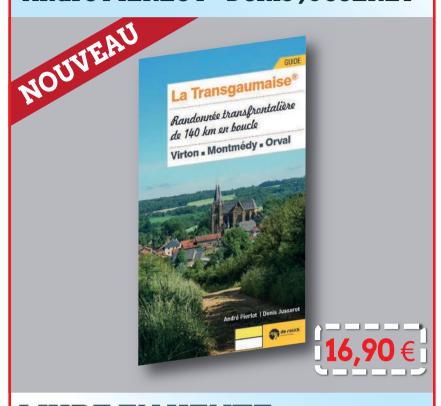
Châlet du Ropieur, aux Epioux à Lacuisine Tous publics I Dès 12 ans (ou moins si accompagné d'un adulte).

Atelier d'initiation à la linogravure animé par Damien Dejasse lors de l'évènement « Derrière les fougères : La résidence et rencontre d'Artistes 4° édition», le week-end des 11 et 12 mai dans la forêt des Epioux.

Ce workshop s'inscrit dans le cadre de la mission photographique « Co-habiter avec la Semois » qui sera menée par Damien Dejasse et Robin Nissen en collaboration avec le Centre culturel du Beau Canton.

Infos & inscriptions: +32 (0)61 31 30 11 grainesdesemois@ccbeaucanton.be

LA TRANSGAUMAISE André PIERLOT - Denis JUSSERET



LIVRE EN VENTE À L'IMPRIMERIE MICHEL FRÈRES

RUE BASSE, 2 - 6760 VIRTON - TÉL. 063 57 71 66

MICHELFRERES@SKYNET.BE

PETIT MARCHÉ LOCAL À VIRTON CHAQUE 2º DIMANCHE DU MOIS

Bonne nouvelle! Avec le retour prochain du printemps, le marché artisanal L'Effet Local revient également. Les marchés se dérouleront les 2^{es} dimanches du mois, de 9h à 12h place Nestor Outer. Vous pourrez y retrouver Didier Johannes, le maraîcher, les fromages de chèvre et les pains de Rita et Jean-Jacques, les produits laitiers de Laitalage d'Hélène, les fleurs de Carole, les bières locales, du miel de Gaume, ainsi que les produits de nouveaux exposants tels que la pâtisserie fine, l'artisanat (bijoux, couture, bougies, etc.). Nous vous attendons nombreux!

La première date à retenir c'est ce dimanche 12 mai ! En juillet, août et septembre, Didier le maraîcher sera présent tous les 15 jours sur la place pour vous livrer de savoureux légumes frais, bios locaux. Plusieurs "Ba



sont également prévues chez nos producteurs. L'occasion de les rencontrer et de se promener dans la nature de notre belle région. Également deux partenariats sont prévus : Le CIEP Lux organise le 21 mai "Échanges" à Virton, « Imagine un monde sans ... Grande distribution ». Le 8 juin, pas de marché le dimanche mais une belle journée Consom'acteur le samedi Esplanade des Vatelottes de Virton à partir de 10h avec des ateliers, conférences, bar, produits locaux... Le 23 juin la Maison Arc-en-ciel de Virton propose une balade avec assiettes du terroir confectionnées avec des produits locaux.

Plus d'infos sur la page facebook L'effet Local asbl - Virton.

Académie des Patois de Gaume

LA MISSIOI

Pou la mission, not'vî queureye, Pou l'âdi avout invitey In rêvêrend pêre runoummey.

En sandales, les pîds nus, Côrte su l'vette, è tondu, C'étout in ôume puissant, Gueulard è bin portant, Même les mïeurs chrétiens, Pour lu, n' valint fin rin.

Au pîd d'la chaire, in p'tit gamin, Qui n'avoum l'air deux cops malin, S' crampounout aux jupes du sa mère, L' sacré varat d'rêvêrend père, Qui gueulout coum' in forcené, Ça n'étoum fâ pou l' rassurer.

Coum' lu tounoir, sa voix roulout, D'zou les voutes du la vieille èglise, I s' dèbattout, gesticulout, Il ètout vraîment en pleine crise.

Tout d'in cô à gesticulant, Vla bin qu'la côrte du rêvêrend Pass' du l'aute côté d'la prétchette, Lu gamin avout la pèpètte, Tout pâle, alors i c'est dressi, L' bras sa mère, il è apoûgni, ... M'man, foutant l'camp du touci, Il est en train du s' dèloï.

Patois de Bellefontaine

LA MISSION

Pour la mission, notre vieux curé, Pour l'aider avait invité Un révérend père renommé.

En sandales, les pieds nus, Corde sur le ventre, et tondu, C'était un homme puissant, Gueulard et bien portant, Même les meilleurs chrétiens, Pour lui, ne valaient fin rien.

Au pied de la chaire, un petit gamin, Qui n'avait pas l'air deux fois malin, Se cramponnait aux jupes de sa mère, Le sacré « varat » de révérend père, Qui gueulait comme un forcené, Cela n'était pas fait pour le rassurer.

Comme le tonnerre, sa voix roulait, Sous les voûtes de la vieille église, Il se débattait, gesticulait, Il était vraiment en pleine crise.

Tout d'un coup en gesticulant, Voilà bien que la corde du révérend Passe de l'autre côté de la chaire à prêcher Le gamin avait peur, Tout pâle, alors il s'est dressé, Le bras de sa mère, il a empoigné, ... Maman, partons d'ici, Il est en train de se délier.

> Justin Boinet Hisses, hâlettes é gros sabots



Livres de Gérard CADY